



Boletín Informativo de la Embajada del Japón, Agosto 2020, Vol. 07

Sobre la Embajada

Conferencia Magistral del Embajador en la UNICIT

El día 25 de agosto, el Embajador del Japón, Sr. SUZUKI Yasuhisa, brindó una Conferencia Magistral Virtual sobre los "Logros de la Tecnología Japonesa", organizada por la Universidad Iberoamericana de Ciencia y Tecnología UNICIT.

El Embajador SUZUKI presentó temas de biotecnología, física cuántica, inteligencia artificial, tecnología de materiales y espacial a estudiantes y público general.

La conferencia contó con la participación en vivo de 299 personas a través de la plataforma virtual y obtuvo 1,177 interacciones y 8,800 reproducciones en el Facebook de UNICIT.

¡No te pierdas la conferencia! Aún puedes verla en los siguientes links:

https://www.facebook.com/Emb.JP.NIC/

https://www.facebook.com/UNICITNicaragua/videos/308650710422221



Economía y Política Internacional

Reporte Económico Mensual de la Oficina del Gabinete de Gobierno

Al mes de agosto la economía japonesa aún está en una situación severa, debido al nuevo coronavirus, pero está mostrando movimientos de recuperación recientemente.

La inversión empresarial se encuentra en un tono débil; sin embargo el consumo privado se está recuperando. Las exportaciones y la producción industrial muestra signos de recuperación en algunos sectores.

Las ganancias corporativas están decreciendo rápidamente debido a la influencia de la enfermedad infecciosa. Los juicios de las empresas consideran mejoría, aunque persisten algunos aspectos graves. La situación laboral muestra debilidad y los precios al consumidor son planos.

Al corto plazo, se espera que la economía muestre movimientos de recuperación, apoyados por los efectos de las políticas y mejoramiento de las economías externas; mientras que las actividades socioeconómicas se reanudarán gradualmente con la adopción de medidas para prevenir la propagación de enfermedades infecciosas. Se debe prestar atención al riesgo de afectación de enfermedades infecciosas a las economías internas y externas, y a los efectos de las fluctuaciones en los mercados financieros y de capital.

https://www5.cao.go.jp/keizai3/getsurei-e/index-e.html https://www5.cao.go.jp/keizai3/getsurei-e/2020aug.html



Economía y Política Internacional

Cumbre Telefónica Japón-EE. UU.

El 31 de agosto, el Sr. ABE Shinzo, Primer Ministro de Japón, sostuvo una charla telefónica con el Sr. Donald J. Trump, Presidente de los EE.UU.

El Primer Ministro Abe agradeció al presidente Trump por promover la cooperación entre los dos países, y por hacer que la relación Japón-EE.UU. se fortaleciera. Conversaron acerca de una nueva política de seguridad con respecto a contrarrestar misiles.

Los dos líderes explicaron sus respectivos esfuerzos para combatir el COVID-19 y acordaron continuar la cooperación en el desarrollo de terapias y vacunas.



Fuente: mofa.go.jp

Economía y Política Internacional

Cumbre Mundial de Cosplay 2020

La Cumbre Mundial de Cosplay 2020 se celebró los días 1 y 2 de agosto. Este año se llevó a cabo en línea debido a la amenaza del coronavirus.

Esta Cumbre comenzó en 2003. El evento es copatrocinado por el Ministerio de Relaciones Exteriores, la Prefectura de Aichi, la ciudad de Nagoya, Aichi Television Broadcasting, entre otros, con el objetivo de contribuir a la "creación de intercambio internacional a través de la cultura juvenil originada en Japón" a través del anime, manga y videojuegos japoneses.



Fuente: mofa.go.jp

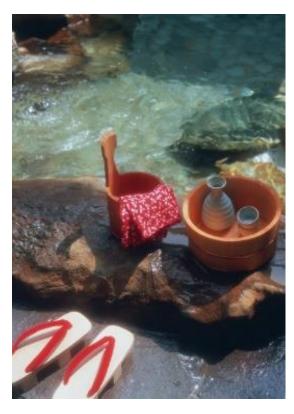
Cultura Japonesa

La cultura de las aguas termales en Japón

La popularidad de las aguas termales (*onsen*) en Japón es uno de los indicativos de su importante cultura del baño.

Para el sintoísmo, el baño es un rito de purificación. Según el budismo, el baño nos limpia los siete males y nos concede las siete bendiciones.

En Japón la gran mayoría de los *onsen* se encuentran en zonas volcánicas junto a hoteles de estilo tradicional (*ryokan*). En los *ryokan*, después de disfrutar del baño, es usual ponerse una prenda tradicional llamada *yukata*, que sirve también para dormir.





Otros: Información diversa

Revista "We are Tomodachi"

La nueva versión de Verano 2020 de la revista "We are Tomodachi" ya se encuentra disponible en su versión digital que tiene como traducción literal al español: "Somos Tomodachi" (amigos en japonés). Esta revista es un ejemplar en línea que cuenta con su propia página web y es lanzada por el Gobierno del Japón.

En la última versión se puede apreciar al Primer Ministro, Sr. ABE Shinzo, cuando asistió a la Cumbre Especial ASEAN Plus Three sobre la Enfermedad del Coronavirus 2019 (COVID-19), a través de una videoconferencia el 14 de abril de 2020. La revista es ofrecida en 4 idiomas: inglés, español, francés y ruso. El enlace para leerla es el siguiente: http://www.japan.go.jp/tomodachi/

We Are Tomodachi Summer 2020



Japanese Willpower to Save Lives

Pioneers explore new possibilities in medical care



Contacto de la Embajada del Japón en Nicaragua

Embajada del Japón en Nicaragua

Plaza España 1c. Abajo y 1c. al lago, Bolonia, Managua, Nicaragua Apartado Postal 1789

Tel: (505) 2266-8668 al 71

Web Oficial: http://www.ni.emb-japan.go.jp/itprtop es/index.html

Facebook: Embajada del Japón en Nicaragua

